

**A „Julius Meinl Meet with a Poem”  
PROMÓCIÓS KAMPÁNY HIVATALOS SZABÁLYZATA**

## **1. A PROMÓCIÓS KAMPÁNY SZERVEZŐJE**

**1.1.** A **“Julius Meinl Meet with a Poem”** promóciós kampányt (a továbbiakban a **„Kampány”**) a Julius Meinl Industrieholding szervezi, székhelye: Julius-Meinl-Gasse 3-7, 1160, Bécs, cégjegyzékszám: 102559y, adószám: ATU 41214501, (a továbbiakban a **„Szervező”**), az S.C. BV. McCann-Erickson S.R.L. ügynökség közreműködésével, székhelye: Bukarest, 18 Jules Michelet St., 1. kerület, cégjegyzékszám: RO 8084031, személyes adatkezelői nyilvántartási száma: 6353 (a továbbiakban az **„Ügynökség”**).

**1.2.** A Kampánynak a jelen szabályzat (a továbbiakban a **„Hivatalos Szabályzat”**) szerinti lebonyolítására vonatkozó döntés végleges, és valamennyi résztvevő számára kötelező erővel bír. A Szervező fenntartja a jogot, hogy a jelen Hivatalos Szabályzatot az e szabályzathoz csatolt kiegészítés révén módosítsa vagy megváltoztassa. E módosítások a Kampány weboldalán történő közzétételük napjától, illetve a kiegészítésben meghatározott bármely más naptól kezdődően válnak hatályossá.

## **2. A PROMÓCIÓS KAMPÁNY HELYSZÍNE ÉS IDŐTARTAMA**

**2.1.** A Kampány a 2019. október 1. –jén az egyes résztvevő országok helyi ideje szerinti 00:01 és 23:59 óra között, a Hivatalos Szabályzatként meghatározott jelen dokumentum rendelkezéseivel összhangban kerül megrendezésre.

A promóciós kampány 2019. október 1-én, a 4.1 pontban megadott részletek szerint és a jelen Szabályzathoz csatolt 3. sz. Függelékben meghatározott helyszíneken kerül sor.

## **3. RÉSZVÉTELI JOGOSULTSÁG**

**3.1.** A Kampányban az 1. sz. Mellékletben felsorolt valamely [sic!] területén lakóhellyel/címmel rendelkező valamennyi olyan magánszemély (a továbbiakban **„Részvevő”**) részt vehet, aki a Kampány kezdőnapján a 18. életévét már betöltötte, és aki teljes mértékben és minden tekintetben elfogadja a jelen Szabályzat rendelkezéseit.

**3.2.** Az alábbi magánszemélyek nem jogosultak a Kampányban történő részvételre: a JULIUS MEINL dolgozói, a szervező ügynökségek és valamennyi JULIUS MEINL forgalmazó dolgozó, valamint ezek családtagjai (gyermekei, szülei, testvérei, házastársai).

**3.3.** A jelen Kampányban történő részvételhez a Részvevőnek a jelen Hivatalos Szabályzatot teljes mértékben, kifejezetten és egyértelműen meg kell ismernie és el kell fogadnia.

## **4. A PROMÓCIÓS KAMPÁNY MECHANIZMUSA**

**4.1.** A Kampányban történő regisztráláshoz a Részvevőknek az alábbi feltételeket kell teljesíteniük:

- a fenti 3. pontban foglalt rendelkezéseknek megfelelően legyenek jogosultak a részvételre;
- regisztrálni kizárólag a Kampánynak a fenti 2. pontban meghatározott időtartama alatt lehet;
- a résztvevőknek jelen kell lenniük a Szervező által kiválasztott és a 3. sz. Függelékben

megadott valamelyik, a 20 ország egyikében lévő helyszínen, az adott helyszín nyitva tartási ideje alatt, 2019. október 1-én [sic!], (helyi idő szerint) 00:01 és 23:59 óra között.

- a résztvevőknek 2019. október 1-én idézetet vagy saját verset kell írniuk, amelyet lefényképeznek, majd feltöltnek a **Julius Meinl** [meinlcoffee.com](http://meinlcoffee.com) weboldalra, a Kampány céljára szánt felületre. A verset egy „Julius Meinl Meet with a Poem” feliratú papírlapra kell írni, amelyet az adott helyszínen a Szervező képviselője ad majd át nekik. Ugyanezen a lapon az alábbi elérhetőségi adatokat is fel kell tüntetni: vezeték- és utónév, város/település és aláírás.

A papírlap aláírásával a résztvevők kijelentik, hogy amennyiben saját verset osztanak meg, a vers az ő személyes alkotásuk, a szöveg eredeti, és hogy a szöveggel kapcsolatos valamennyi törvényes joggal rendelkeznek, és ebből kifolyólag más magánszemélyek semmilyen joggal nem rendelkeznek a bemutatott szövegre vonatkozóan. A résztvevők nem regisztrálhatnak olyan verset, amely nem eredeti, vagy amely szerzői jogot vagy bármely más alkalmazandó törvényes jogot sérthet, kivéve ha jelzik, hogy idézetről van szó, és megjelölik annak forrását.

- A Kampány során a versek regisztrálásához szükséges írószereket, azaz a tollakat és a papírt a Szervező képviselője biztosítja a részvétel helyszínén.

#### 4.3 A Szervező fenntartja a jogot, hogy ne vegye figyelembe a következő pályázatokat:

- amelyek nem felelnek meg a vonatkozó jogszabály által előírtaknak, illetve, amelyek jogellenesek, veszélyesek, rosszindulatúak, rágalmazóak, visszataszítóak, pornográf tartalmúak vagy közönségesek, becsületsértőek, rasszista vagy idegengyűlölő jellegűek, illetve amelyek sértenek bármilyen szerzői jogot, vagy amelyeket bűncselekményekre vagy jogellenes cselekményekre történő felbujtásként lehet értelmezni;
- amelyek szövege faji vagy etnikai származáson, valláson, fogyatékoságon, életkoron vagy szexuális irányultságon alapuló diszkriminációra ösztönöz, illetve amelynek a szövege e kategóriákra nézve megszegőítő vagy megalázó;
- amelyek szövege nem felel meg a részvételi előírásoknak: olyan szövegek, amelyek nem eredetiek, és amelyeket másoltak valahonnan és más szerzők művei.
- amelyek nem felelnek meg a 4.1 pontban meghatározott valamennyi feltételnek
- amelyeket a Szervező szabad mérlegelése szerint elfogadhatatlannak ítél.

## 5. ADATBIZTONSÁG

A „Julius Meinl Meet with a Poem” Kampányra történő regisztrálással a Résztvevők elfogadják a jelen Szabályzat kötelező érvényű rendelkezéseit, és kötelezik magukat ezek betartására.

A személyes adatok kezelésére vonatkozó információkat a Szabályzat 4. sz. Melléklete tartalmazza.

## **6. A KAMPÁNY BEFEJEZÉSE**

**6.1.** A jelen Kampány vis maior\* esemény következtében befejezésre kerülhet, ideértve azt az esetet is, ha a Szervező a kampányt rajta kívül álló okokból nem tudja folytatni.

\*A vis maior az az előreláthatatlan és leküzdhetetlen esemény, amely a jelen Hivatalos Szabályzat hatályba lépését követően következik be, és amely megakadályozza, hogy a fél/felek a szerződéses kötelezettségeiket részben vagy teljes mértékben teljesítsék, és amely a vis maior fennállásának időtartama alatt mentesíti a felelősség alól az erre hivatkozó felet, feltéve, hogy ezt a vis maior eseményt a Román Kereskedelmi és Iparkamara is igazolja.

**6.2.** Amennyiben a vis maior esemény, ideértve azt az esetet is, ha a Szervező rajta kívül álló okokból képtelen erre, megakadályozza vagy késlelteti a Hivatalos Szabályzat részben vagy teljes mértékben történő alkalmazását és a Kampány folytatását, a Szervező a Polgári Törvénykönyv 1082. és 1083. sz. cikkei szerint mentesül a kötelezettségei teljesítésével kapcsolatos felelőssége alól arra az időre, amely alatt a vis maior esemény a kötelezettségei teljesítését akadályozza vagy késlelteti. Vis maior eseményre történő hivatkozáskor a Szervező kötelessége, hogy a Kampány Résztevőit a vis maior esemény bekövetkeztéről az esemény bekövetkeztétől számított 5 munkanapon belül tájékoztassa.

## **7. VITÁS ÜGYEK**

**7.1.** A jelen Kampány során a Szervező és a Résztevők között esetlegesen felmerülő bármely vitás ügyet békés úton kell rendezni, ennek elmaradása esetén a vitás ügyet annak rendezése céljából, a Romániában illetékességgel rendelkező román bíróságok elé kell terjeszteni.

**7.2.** A Szervező jogosult rá, hogy a rendelkezésére álló minden intézkedést megtegyen, ha bármilyen csalási, visszaélési vagy a Kampány rendszerét hasonló módon hátrányosan befolyásoló olyan eset fordul elő, amely felelőssé tehető a jelen Kampány imázsának rontásáért vagy a vele kapcsolatos költségek befolyásolásáért.

**7.3.** Amennyiben bármely magánszemélyről kiderül, hogy befolyásolta vagy elősegítette a díjak megnyerését, a Szervező jogosult rá, hogy az érintett magánszemélyek ellen, a rendelkezésre álló bizonyítékok alapján, jogi eljárást indítson.

## **8. HIVATALOS SZABÁLYZAT**

**8.1.** A jelen Kampányban történő regisztrálással a résztvevők elfogadják, hogy a Szabályzat valamennyi rendelkezését és feltételét betartják, illetve annak minden tekintetben megfelelnek. A Kampány részvételi/végrehajtási Szabályzata valamennyi jelentkező számára díjmentesen hozzáférhető a Kampánynak a [meinlcoffee.com](http://meinlcoffee.com) címen elérhető weboldalán, a Kampány számára létrehozott felületen.

**8.2.** A Szervező fenntartja a jelen Hivatalos Szabályzat módosításának vagy megváltoztatásának jogát, azzal, hogy a változtatásokat legalább 24 órával azok tervezett hatályba lépése előtt közzé kell tenni.

## 1. sz. Melléklet

### a "Julius Meinl Meet with a Poem" Promóciós Kampány Hivatalos Szabályzatához

#### a "Julius Meinl Meet with a Poem" Hivatalos kampányszabályzatához (a továbbiakban a "Kampány") - A személyes adatok feldolgozására vonatkozó információk -

##### 1. A személyes adatok kezelőjére és feldolgozójára vonatkozó adatok

A Kampány megvalósítása érdekében a résztvevők személyes adatait az alábbiak kezelik:

**a Julius Meinl Industrieholding**, székhelye: Julius-Meinl-Gasse 3-7, 1160 Bécs, cégjegyzékszám: 102559y, egyedi azonosító kód: ATU 41214501 (a továbbiakban, mint „Adatkezelő”),

az S.C. BV. McCann-Erickson S.R.L., központja: Bucharest, 18 Jules Michelet Street, 1. kerület, cégjegyzékszám: RO 8084031, egyedi azonosító szám ....., Adatvédelmi Felügyeleti Hatóság (ANSPDCP) bejelentési száma: 6353, mint az Adatkezelő helyettesítője (a továbbiakban, mint az „Adatfeldolgozó”).

A személyes adatokkal kapcsolatos értelmezési bizonytalanságok tisztázása vagy az Érintettek jogainak gyakorlása céljára az Adatkezelő elérhetőségi adatai az alábbiak:

**Julius Meinl Industrieholding**, kapcsolattartó: ....., cím: Julius-Meinl-Gasse 3-7, 1160 Bécs, telefonszám: ....., e-mail: .....

## 2. A Kampány során kezelt személyes adatok kategóriái

A Kampány során az Adatkezelő az alábbi kategóriákba tartozó személyes adatokat gyűjti a résztvevőktől:

- (i) .....
- (ii) .....
- (iii) .....

A társadalombiztosítási szám gyűjtésére kizárólag a nyertesek esetében kerül sor, mivel az Adatkezelő a hatályos adójogszabályoknak megfelelően köteles levonni és befizetni a díjakkal kapcsolatos adókat, valamint kizárólag annak igazolására, hogy a Résztvevők életkora megfelel-e a jelen Szabályzat előírásainak, azaz, hogy a Kampányban történő regisztráció időpontjában betöltötték-e már a 18. életévüket.

## 3. A személyes adatok kedvezményezettjei

A Kampány során az Adatkezelő által gyűjtött személyes adatok a következő Adatfeldolgozó(k)nak, [Adatkezelő neve].....[kérjük, tüntessen fel a Kampányban érintett minden olyan céget, amelynek a személyes adatokat átadják], illetve azon hatóságoknak kerülnek átadásra, amelyeknek az Adatkezelő a hatályos jogszabályokban előírt kötelezettségei teljesítése során köteles ezeket átadni.

## 4. A személyes adatok tárolásának időtartama

A résztvevők személyes adatait a Promóció befejezésétől számított 60 napig kell tárolni.

A nyertesek személyes adatait a pénzügyi-számviteli ágazatban alkalmazandó jogszabályoknak megfelelően annak a pénzügyi évnek a zárónapjától számított 10 (tíz) évig kell tárolni, amelyben a díjak után fizetendő adó kifizetése megtörtént.

A személyes adatok tárolási időtartamának lejártakor az Adatkezelő köteles ezeket az adatokat megsemmisíteni/törölni az adatfeldolgozó és adattároló eszközeiről, hasonló kötelezettségeket előírva az általa megbízott Adatfeldolgozó(k) számára.

A vesztesnek nyilvánított résztvevők személyes adatait a Promóció befejezésétől számított 60 napon belül meg kell semmisíteni, amelyek a megsemmisítésükig a Promócióban való részvételtől eltekintve semmilyen más célra nem használhatók fel.

## 5. Az érintettek jogai

A tisztességes és átlátható adatkezelés biztosítása érdekében az Adatkezelőnek biztosítania kell, hogy a Résztvevők a Kampány időtartama alatt rendelkeznek az alábbi jogokkal:

- (i) annak jogával, hogy az adatkezeléssel kapcsolatosan adott hozzájárulását bármikor visszavonja, anélkül, hogy ez a visszavonás érintené a visszavonás előtti hozzájárulás alapján végzett adatkezelés törvényes jellegét;
- (ii) a személyes adatokhoz történő hozzáférés kérelmezésének jogával;
- (iii) a személyes adatok helyesbítésének kérelmezésére vonatkozó joggal;
- (iv) a személyes adatok törlésének kérelmezésére vonatkozó joggal;
- (v) az adatfeldolgozás korlátozására vonatkozó joggal;

- (vi) az adatok feldolgozása elleni tiltakozás jogával, azon esetet kivéve, ha jogszabályi rendelkezések mást írnak elő;
- (vii) az adathordozhatósághoz fűződő jogot;
- (viii) annak jogával, hogy panaszt nyújthat be a Személyes Adatok Feldolgozásáért felelős Nemzeti Felügyeleti Hatósághoz.

A résztvevők a fent említett jogukat az alábbi módokon gyakorolhatják: telefonon keresztül ....., vagy egy írásos, dátummal, aláírással ellátott és az Adatkezelőnek a következő címre ....., vagy a következő email-címre ..... továbbított kérelem útján.

## **6. A gyermekek személyes adatainak védelme**

Figyelembe véve azt a tényt, hogy a Kampányban kizárólag a 18. életévüket már betöltött természetes személyek vehetnek részt, ezért nem kerülnek tárolásra 18 év alatti személyek személyes adatai. Abban az esetben, ha az Adatkezelőhöz/valamely Adatfeldolgozóhoz 18 év alatti személyek személyes adatai kerülnek, az ilyen adatokat haladéktalanul megsemmisítik/törlik az Adatkezelő/Adatfeldolgozó által használt adatfeldolgozó és adattároló eszközökről. Abban az esetben, ha szülő vagy gyám bejelentést tesz, hogy 18. életévüket be nem töltött személyekre vonatkozó személyes adatok feldolgozása folyik, az Adatkezelő haladéktalanul megsemmisíti/törli ezeket az adatokat az általa használt adatfeldolgozó és adattároló eszközökről.

## **7. A személyes adatok biztonsága**

Az Adatkezelő vállalja, hogy megfelelő műszaki és szervezési eszközöket alkalmaz annak érdekében, hogy biztosítsa a Kampány résztvevőire vonatkozó személyes adatok megfelelő szintű biztonságát. Az Adatkezelő vállalja, hogy hasonló kötelezettségeket ír elő az Adatfeldolgozó számára is. A megfelelő szintű biztonság értékelésekor kellőképpen figyelembe kell venni a személyes adatok feldolgozásával járó kockázatokat, amelyek az elküldött, tárolt vagy feldolgozott személyes adatok konkrét módon, véletlenül vagy jogellenesen történő megsemmisülése, elvesztése, módosítása, jogosulatlan nyilvánosságra hozatala vagy az ezekhez történő hozzáférés következtében merülnek fel. A Kampányban történő részvételükkel a résztvevők kifejezetten hozzájárulnak ahhoz, hogy a személyes adataikat az Adatkezelő és/vagy a jelen Kampány szervezésében érintett gazdasági társaságok rendelkezésére bocsássák, azzal a céllal, hogy ezeket a személyes adatokat az Adatkezelőnek az Adatfeldolgozó által üzemeltetett adatbázisába a Kampányban való részvétel, a nyertes azonosítása és hitelesítése, valamint a díj átadása és elfogadása érdekében felvegyék.

## **8. A személyes adatok feldolgozására vonatkozó elvek módosítása**

Az Adatkezelő kizárólag abban az esetben jogosult, hogy a Szabályzat jelen Mellékletét a Kampány időtartama alatt bármely adott időpontban módosítsa, ha az érintettek személyes adatai védelme és biztonsága érdekében hatékonyabb intézkedések kerülnek megállapításra, anélkül, hogy ezek jogai és szabadságai csorbulnának. Bármely ilyen módosítást közzé kell tenni az Adatkezelő és/vagy a Kampány weboldalán, és a

Résztevőket erről olyan módon kell értesíteni, ahogy őket a jelen Szabályzatról is értesítették.

## 9. Egyéb rendelkezések

A Kampány résztvevőinek személyes adatait a személyes adatok kezelése és szabad mozgása tekintetében a természetes személyek védelméről szóló 679/2016 sz. Rendelet rendelkezéseivel összhangban kell kezelni.

### A RÉSZTVEVŐ HELYSZÍNEK FELSOROLÁSA

#### BUDAPEST

Akvárium: 1051 Budapest, Erzsébet tér 12.  
Cziniel Cukrászda és Kávéház: 1033 Budapest, Nánási út 55.  
Dunapark Kávéház: 1137 Budapest, Pozsonyi út 38.  
Jókenyér: 1127 Budapest, Istenhegyi út 24.  
Ötkert: 1051 Budapest, Zrínyi utca 4.  
Rustico étterem 1056 Budapest , Váci utca 71.  
Szabadság Bisztró: 1054 Budapest, Aulich u. 8.  
T.G.I. Fridays Étterem: 1062 Budapest, Oktogon tér 3.  
T.G.I. Fridays Étterem: 1062 Budapest, Váci út 1./Westend City Center  
Trabant bisztró: 1051 Budapest, Október 6. utca 16-18.  
Up&Down étterem: 1057 Budapest, Fővám tér 1.  
UP Újpesti Rendezvénytér: 1042 Budapest, Szent István tér 13-14., Újpesti piac 2. emelet  
Vian Café Bisztró Bazilika: 1051 Budapest, HERCEGPRÍMÁS UTCA 15.  
Vian Café Gozsdu Udvar: 1061 Budapest, KIRÁLY UTCA. 13/C  
Vian Café Liszt Ferenc tér: 1061 Budapest, LISZT FERENC TÉR 9.

#### BUDAKESZI

Jókenyér: 2094 Budakeszi, Fő út 136.

#### DUNAFÖLDVÁR

Marcipán Cukrászda: 7020 Dunaföldvár , Béke tér 3.

#### ESZTERGOM

Sun Café: 2500 Esztergom, Dobogókői út, Top Shop 1. emelet

#### GYÖNGYÖS

Lipóti Pékség: 3200 Gyöngyös, Fő tér 10.

#### KISKUNFÉLEGYHÁZA

Club Silver: 6100 Kiskunfélegyháza, Daru u. 1.

#### MIKÓHÁZA

Malomtanya: 3989 Mikóháza, Gábor Áron utca utca 2.

#### MOSONMAGYARÓVÁR

Monarchia Kávéház: 9200 Mosonmagyaróvár, Jókai utca 8.

#### NAGYKOVÁCSI

Jókenyér: 2094 Nagykovácsi, Kossuth Lajos u. 69

#### NAGYKŐRÖS

Finucci Pizzeria és Caffee: 2750 Nagykőrös, Széchenyi tér 1.

#### PÉCS

Glasgow Pub: 7621 Pécs, Majorossy u. 1.

#### PILISSZENTIVÁN

Jókenyér: 2084 Pilisszentiván, Erzsébet Ipari park 4

#### SZARVAS

Turul Café: 5540 Szarvas, Budai Nagy Antalút 4.